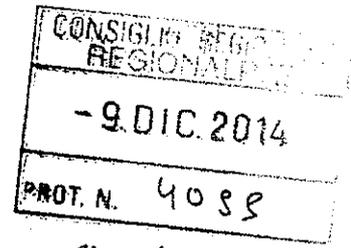


Ill.mo Sig. Presidente del Consiglio regionale

SEDE



Ordine del giorno n. 2  
Disegno di legge n. 21

DISPOSIZIONI PER LA FORMAZIONE DEL BILANCIO ANNUALE 2015 E PLURIENNALE 2015 - 2017  
DELLA REGIONE AUTONOMA TRENINO-ALTO ADIGE (LEGGE FINANZIARIA)

Premesso che

- nel Parlamento nazionale è in discussione una proposta di modifica della Costituzione tesa a modificare la composizione e le funzioni del Senato, trasformandolo in Senato delle Autonomie, con rappresentanti delle Regioni e dei Comuni;
- la legge costituzionale che dispone questo nuovo assetto, introdotta in Senato e approvata in prima deliberazione lo scorso agosto, prevede per la nostra Regione l'elezione da parte dei Consigli Provinciali di un consigliere e un sindaco per ogni Provincia Autonoma.

Considerato che

- nella nostra Regione convivono diversi gruppi linguistici - in particolare l'italiano, il tedesco e il ladino;
- tutte le componenti linguistiche sono tutelate dall'attuale Statuto di Autonomia;
- nella componente regionale nel Senato delle Autonomie è opportuno si trovi una forma per dare rappresentanza a tutti e tre i gruppi linguistici;
- nell'attuale formulazione del Disegno di Legge costituzionale la Regione, ombrello comune che tutela tutti i gruppi linguistici in un contesto di crescente centralismo e avversione alle autonomie (in particolare quelle speciali) non viene neppure menzionata - contrariamente alla versione inizialmente introdotta al Senato;

Il Consiglio Regionale  
impegna Presidente e Vicepresidente della Giunta Regionale

1. a negoziare con il Governo, promotore delle modifiche Costituzionali, interventi atti a consentire che l'elezione dei due sindaci, attualmente prevista da parte di ciascun Consiglio Provinciale, sia appannaggio del Consiglio Regionale, che li eleggerà sulla base di un principio di rappresentanza di tutti e tre i gruppi linguistici, eventualmente a rotazione;
2. a riferire periodicamente alla Presidenza del Consiglio, e se opportuno all'aula, di quanto in corso di negoziazione;
3. a trasmettere al Parlamento ed al Governo il presente ordine del giorno.

Trento, 9 dicembre 2014

CONS. ZENI



# CONSIGLIO REGIONALE DEL TRENINO - ALTO ADIGE REGIONALRAT TRENINO - SÜDTIROL

XV. Legislaturperiode –Jahr 2014

Trient, 9. Dezember 2014  
Prot. Nr. 4099 RegRat  
vom 9. Dezember 2014  
10.09 Uhr

An die  
Präsidentin des Regionalrates

---

## **Tagesordnungsantrag Nr. 2 zum Gesetzentwurf Nr. 21/XV**

### **Bestimmungen für die Erstellung des Haushaltes für das Jahr 2015 und des Mehrjahreshaushaltes 2015-2017 der autonomen Region Trentino-Südtirol (Finanzgesetz)**

Vorausgeschickt, dass

- im gesamtstaatlichen Parlament derzeit ein Vorschlag zur Abänderung der Verfassung zur Diskussion steht, der eine Änderung in Bezug auf die Zusammensetzung und die Aufgaben des Senats mit der Umwandlung desselben in den Senat der Autonomien, mit Vertretern der Regionen und Gemeinden, vorsieht;
- der Verfassungsgesetzentwurf, der diesen neuen Aufbau vorsieht, im Senat vorgelegt und im vergangenen August in erster Lesung genehmigt worden ist und für unsere Region die Wahl – von Seiten der Landtage – eines Abgeordneten und eines Bürgermeisters für jede autonome Provinz vorsieht.

Hervorgehoben dass,

- in unserer Region verschiedene Sprachgruppen – Italiener, Deutsche und Ladin – zusammenleben;
- das derzeitige Autonomiestatut alle Sprachgruppen schützt;
- es angemessen erscheint, für die regionale Komponente im Rahmen des Senats der Autonomien eine Form zu finden, auf dass alle drei Sprachgruppen vertreten sind;
- in der derzeitigen Formulierung des Verfassungsgesetzentwurfes die Region, welche angesichts eines immer stärker werdenden Zentralismus und der wachsenden ablehnenden Haltung den Autonomien (vor allem den Sonderautonomien) gegenüber alle Sprachgruppen schützt, im Gegensatz zur ursprünglich im Senat eingebrachten Version nicht mehr erwähnt wird;

All dies vorausgeschickt,

verpflichtet der Regionalrat  
den Präsidenten und den Vizepräsidenten des Regionalausschusses,

1. mit der Regierung, welche die Verfassungsänderungen vorantreibt, Maßnahmen auszuhandeln, auf dass die derzeit von Seiten der beiden Landtage vorgesehene Wahl der beiden Bürgermeister in die Zuständigkeit des Regionalrates falle, der diese auf der Grundlage des Grundsatzes der Vertretung aller drei Sprachgruppen - gegebenenfalls durch Rotation - wählt;
2. dem Präsidenten des Regionalrates – und sofern angemessen auch dem Plenum – periodisch über den Stand der Verhandlungen zu berichten;
3. dem Parlament und der Regierung diesen Tagesordnungsantrag zu übermitteln.

Gez.: DER REGIONALRATSABGEORDNETE  
Luca Zeni